

Centrála: Slavia pojišťovna a.s., Revoluční 1, 110 00 Praha 1
Head office: Slavia pojišťovna a.s., Revoluční 1, 110 00 Prague 1, Czech Republic
Tel: +420 255 790 111, Fax: +420 255 790 199, e-mail: letadla@slavia-pojistovna.cz

vystavuje / issues hereby

POJISTNÝ CERTIFIKÁT CERTIFICATE OF INSURANCE

Potvrzujeme tímto, že jsme uzavřeli pojistnou smlouvu č. 5900003217 o pojištění odpovědnosti z provozu letadla vůči třetím osobám a vůči cestujícím na palubě letadla.

We hereby confirm that we have concluded the Insurance Policy No 5900003217 in respect of pleasure aircraft third party liability and passenger's liability.

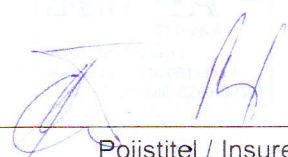
Pojištěný / Insured:	AEROCENTRUM spol. s r.o. IČ: 475 51 682 Letiště Mělník-Hořín, PSČ 276 01 Mělník, Czech Republic
Typ / Craft name:	Mi 8T
Vzletová hmotnost / MTOW:	11 990 kg
Registrační číslo / Registration No:	OK-XYC
Výrobní číslo / Serial No:	99250952
Pojištění odpovědnosti z provozu vůči třetím osobám / Liability to third parties	
Pojistná částka/ Insured Sum:	22 500 000 EUR
Územní rozsah krytí / Territory:	Evropa /Europe
Pojistné období / Insured Period:	26.4.2011 – 25.4.2012

Pojistná částka je stanovena dle Nařízení EC 785/2004 a poskytuje pojistné krytí i pro případ následné škody vzniklé válkou a terorismem dle doložky AVN 52E.

The insurance sum is in compliance with the Regulation (EC) No. 785/2004 and also includes consequential damage caused by war and terrorism in accordance with AVN 52E.

V Praze / in
Prague

20.4.2011


Pojistitel / Insurer

ORIGINÁL

**POTVRZENÍ O POJIŠTĚNÍ
VERSICHERUNGSBESTÄTIGUNG
INSURANCE CERTIFICATE**

Pojištění přepravy zásilek	Pojistná smlouva č. 99073214	Potvrzení, č. 0001
Transportversicherung	Versicherungsvertrag Nr./ Nachtrag Nr.	Bestätigung, Nr.
Cargo Insurance	Insurance Policy No. / Addition No.	Certificate, No.

Pojistník	AEROCENTRUM, spol. s r. o. Mělník, letiště Mělník-Hořín, PSČ : 276 01 IČ : 475 51 682
Versicherungsnehmer	
Insured	

Předmět pojištění	běžné movité věci (movables)
Gegenstand der Versicherung	
Object of this insurance	

Pojistná částka pro každý dopravní prostředek a každé skladování v průběhu přepravy	Kč 5,000.000,--
Versicherungssumme für jedes Transportmittel und für die während des Transports durchführenden Warenlagerung	
Sum insured for any mode of conveyance and for any warehouse during package carriage	

Doba pojištění s automatickou prolongací	18.02.2011-17.02.2012
Versicherungsdauer – automatisch prolongiert	
Validity of insurance – automatically prolonged	

Územní platnost (geograficky)	Evropa
Gebietsgültigkeit (geografisch)	Europa
Territorial cover (geographical)	Europe

Rozsah pojištění	ALL RISKS
Umfang der Versicherung	
Policy coverage	

Potvrzujeme tímto, že jsme se shora uvedeným pojistníkem uzavřeli pojistnou smlouvu o pojištění zboží z zásilek.

Hiermit bestätigen wir, dass der obengenannte Versicherungsnehmer bei uns nach den Bestimmungen des obengenannten Versicherungsvertrags versichert ist.

This is to certify that the above-mentioned Insured is insured under the conditions of the above-mentioned Cargo Insurance Policy.

In Prague, 9 February 2011


pojišťitel/Versicherung/insurer

Pojišťovna s tradicí
již od roku 1868